

31999L0077

L 207/18

ÚRADNÝ VESTNÍK EURÓPSKÝCH SPOLOČENSTIEV

6.8.1999

SMERNICA KOMISIE 1999/77/ES

z 26. júla 1999,

ktorou sa prispôsobuje technickému pokroku po šiestykrát príloha I k smernici Rady 76/769/EHS o aproximácii zákonov, iných právnych predpisov a správnych opatrení členských štátov vzťahujúcich sa na obmedzenia uvádzania na trh a používania niektorých nebezpečných látok a prípravkov (azbest)

(Text s významom pre EHP)

KOMISIA EURÓPSKÝCH SPOLOČENSTIEV,

so zreteľom na Zmluvu o založení Európskeho spoločenstva,

so zreteľom na smernicu Rady 76/769/EHS z 27. júla 1976 o aproximácii zákonov, iných právnych predpisov a správnych opatrení členských štátov vzťahujúcich sa na obmedzenia uvádzania na trh a používania niektorých nebezpečných látok a prípravkov ⁽¹⁾, naposledy zmenenú a doplnenú smernicou Európskeho parlamentu a Rady 1999/43/ES ⁽²⁾, a najmä jej článkom 2a, zavedenou smernicou Rady č. 89/678/EHS ⁽³⁾;

(1) keďže používanie azbestu a výrobkov, ktoré ho obsahujú, môže prostredníctvom uvoľňovania vlákien spôsobovať azbestózu, mesoheliom a rakovinu pľúc; keďže obchodovanie a používanie by teda malo v maximálnej miere podliehať najprísnejším možným obmedzeniam;

(2) keďže smernica Rady 83/478/EHS ⁽⁴⁾, ktorou sa po piatykrát mení a dopĺňa smernica 79/769/EHS, špecifikuje, že s krocidolitovými azbestovými vláknami a výrobkami, ktoré ich obsahujú, sa už nesmie obchodovať a nesmú sa už používať, okrem troch možných výnimiek; keďže tá istá smernica prijala ustanovenia o povinnom označovaní všetkých výrobkov, ktoré obsahujú azbestové vlákna, nálepkami;

(3) keďže smernica Rady 85/610/EHS ⁽⁵⁾, ktorou sa po siedmykrát mení a dopĺňa smernica č. 76/769/EHS, špecifikuje, že s azbestovými vláknami sa už nesmie obchodovať a nesmú byť už použité pri výrobe hračiek, materiálov a prípravkov aplikovaných striekaním, maloobchodných výrobkov v práškovej forme, fajčiarskeho príslušenstva, katalytických ohrievacích telies, náterov a lakov;

(4) keďže smernica Komisie 91/659/EHS ⁽⁶⁾, ktorou sa prispôsobuje príloha I k smernici 76/769/EHS technickému pokroku, špecifikuje, že s amfibolovými azbestovými vláknami a výrobkami, ktoré ich obsahujú, sa už nesmie obchodovať a nesmú sa už používať; keďže tá istá smernica špecifikuje, že s krysolitovými azbestovými vláknami

a výrobkami, ktoré ich obsahujú, sa už nesmie obchodovať a nesmú sa už používať v štrnástich kategóriách výrobkov;

(5) keďže účinky krysolitového azbestu a jeho náhrad na zdravie boli konzultované s vedeckým výborom pre toxicitu, ekotoxicitu a životné prostredie;

(6) keďže v súčasnosti sú k dispozícii pre väčšinu aktuálnych aplikácií krysolitového azbestu náhrady alebo alternatívy, ktoré nie sú klasifikované ako karcinogény a sú považované za menej nebezpečné;

(7) keďže doteraz nebola stanovená prahová hodnota úrovne expozície, pod ktorou by vystavenie krysolitovému azbestu nepredstavovalo karcinogénne riziko;

(8) keďže expozíciu pracovníkov a ostatných užívateľov výrobkov, ktoré obsahujú azbest, je nesmierne ťažké regulovať a môže do veľkej miery presiahnuť súčasné hraničné hodnoty na prerušovanej báze a táto kategória expozície v súčasnosti predstavuje najväčšie riziko rozvinutia chorôb spôsobených azbestom;

(9) keďže účinným spôsobom ako ochrániť ľudské zdravie je zakázať používanie vlákien z krysolitového azbestu a výrobkov, ktoré ich obsahujú;

(10) keďže sa neustále získavajú vedecké poznatky o azbeste a jeho náhradách; keďže Komisia preto požiada Vedecký výbor pre toxicitu, ekotoxicitu a životné prostredie, aby vykonal ďalšiu revíziu akýchkoľvek relevantných nových vedeckých údajov o zdravotných rizikách krysolitového azbestu a jeho náhrad do 1. januára 2003; keďže táto revízia bude tiež zohľadňovať ostatné aspekty tejto smernice na základe technického pokroku, najmä výnimky; keďže, ak je to potrebné, Komisia navrhne vhodné legislatívne zmeny;

(11) keďže pre vyradenie krysolitového azbestu a výrobkov, ktoré ho obsahujú, je potrebné určité časové obdobie; keďže by toto obdobie malo byť dlhšie kvôli diafragmám, ktoré sa používajú pre účely elektrolyzy v existujúcich zariadeniach, pretože riziko expozície je neobvyčajne nízke a pre vyvinutie vhodných alternatív v tejto, na bezpečnosť náročnej, aplikácii je potrebné dlhšie časové obdobie; keďže Komisia bude revidovať túto výnimku do 1. januára 2008 po porade s Vedeckým výborom pre toxicitu, ekotoxicitu a životné prostredie;

⁽¹⁾ Ú. v. ES L 262, 27.9.1976, s. 24.

⁽²⁾ Ú. v. ES L 166, 1.7.1999, s. 87.

⁽³⁾ Ú. v. ES L 398, 30.12.1989, s. 24.

⁽⁴⁾ Ú. v. ES L 263, 24.9.1983, s. 33.

⁽⁵⁾ Ú. v. ES L 375, 31.12.1985, s. 1.

⁽⁶⁾ Ú. v. ES L 363, 31.12.1991, s. 36.

- (12) keďže táto smernica ustanovuje bez toho, aby to malo dopad na smernicu Rady 89/391/EHS, minimálne požiadavky na ochranu pracovníkov ⁽¹⁾ a jej jednotlivé smernice v zmysle článku 16, odsek 1 tejto smernice, najmä smernice Rady 90/394/EHS z 28. júna 1990 o ochrane pracovníkov pred rizikami spojenými s expozíciou karcinogénom pri práci ⁽²⁾, zmenenou a doplnenou smernicou 97/42/ES ⁽³⁾;
- (13) keďže smernica Rady 91/382/EHS ⁽⁴⁾, ktorou sa mení a dopĺňa smernica 83/477/EHS o ochrane pracovníkov pred rizikami z vystavenia účinkom azbestu pri práci, stanovuje systém regulácie tam, kde činnosti môžu znamenať expozíciu pracovníkov azbestovému prachu;
- (14) keďže táto smernica prispôsobuje, bez toho, aby to malo dopad na smernicu Komisie 98/12/ES ⁽⁵⁾, technickému pokroku smernicu Rady 71/320/EHS o aproximácii právnych predpisov členských štátov vo vzťahu k brzdiacim zariadeniam určitých kategórií motorových vozidiel a ich návesov;
- (15) keďže opatrenia, ktoré stanovuje táto smernica, sú v súlade so stanoviskom Výboru na prispôbovanie sa smerníc technickému pokroku pri odstraňovaní technických prekážok obchodu s nebezpečnými látkami a prípravkami;

PRIJALA TÚTO SMERNICU:

Článok 1

Príloha I k smernici č. 76/769/EHS sa týmto prispôsobuje technickému pokroku tak, ako je to uvedené v tejto prílohe.

Článok 2

1. Členské štáty uvedú do účinnosti zákony, iné právne predpisy a správne opatrenia potrebné na dosiahnutie súladu s touto smernicou najneskôr do 1. januára 2005 a budú o tom bezodkladne informovať Komisiu.

Členské štáty uvedú priamo v prijatých ustanoveniach alebo pri ich úradnom uverejnení odkaz na túto smernicu. Podrobnosti o odkaze upravia členské štáty.

2. Členské štáty oznámia Komisii hlavné ustanovenia vnútroštátnych právnych predpisov, ktoré prijímú v oblasti pôsobnosti tejto smernice.

3. Od nadobudnutia účinnosti tejto smernice do 1. januára 2005 nesmú členské štáty povoliť zavedenie nových aplikácií krysolitového azbestu na svojich územiach.

Článok 3

Táto smernica nadobúda účinnosť 20. deň po jej uverejnení v *Úradnom vestníku Európskych spoločenstiev*.

Článok 4

Táto smernica je adresovaná členským štátom.

V Bruseli 26. júla 1999

Za Komisiu

Karel VAN MIERT

člen Komisie

⁽¹⁾ Ú. v. ES L 183, 29.6.1989, s. 1.

⁽²⁾ Ú. v. ES L 196, 26.7.1990, s. 1.

⁽³⁾ Ú. v. ES L 179, 8.7.1997, s. 4.

⁽⁴⁾ Ú. v. ES L 206, 29.7.1991, s. 16.

⁽⁵⁾ Ú. v. ES L 81, 18.3.1998, s. 1.

PRÍLOHA

V prílohe I k smernici 76/769/EHS sa bod 6 nahrádza nasledujúcim bodom:

„6.1 Krocidolit, CAS č. 12001-28-4 - Amozit, CAS č. 12172-73-5 - Antofylitový azbest, CAS č. 77536-67-5 - Aktinolitový azbest, CAS č. 77536-66-4 - Tremolitový azbest, CAS č. 77536-68-6 6.2 Krysolit, CAS č. 12001-29-5	6.1 Obchodovanie s týmito vláknami a ich používanie a obchodovanie s výrobkami, ktoré obsahujú tieto vlákna zámerne pridané, a ich používanie sa zakazuje. 6.2 Obchodovanie s týmto vláknom a jeho používanie a obchodovanie s výrobkami, ktoré obsahujú toto vlákno zámerne pridané, a ich používanie sa zakazuje. Avšak členské štáty môžu vylúčiť diafragmy v existujúcich zariadeniach pre elektrolýzu, až kým neukončia svoju životnosť, alebo kým nebudú k dispozícii vhodné náhrady bez obsahu azbestu, podľa toho, čo nastane skôr. Komisia prehodnotí túto výnimku do 1. januára 2008. Používanie už inštalovaných a fungujúcich výrobkov obsahujúcich azbestové vlákna podľa bodov 6.1 a 6.2 alebo fungujúcich výrobkov členským štátom, ktorých sa to týka, pred dátumom zavedenia smernice 1999/77/ES, sa naďalej povoľuje, kým nebudú zlikvidované alebo neukončia svoju životnosť. Avšak členské štáty môžu kvôli ochrane zdravia zakázať na svojom území používanie takýchto výrobkov aj pred ich zlikvidovaním alebo pred ukončením ich životnosti. Bez toho, aby to malo dopad na uplatňovanie ostatných ustanovení spoločenstva o klasifikácii, balení a označovaní nebezpečných látok a prípravkov, obchodovanie s týmito vláknami a výrobkami, ktoré ich obsahujú a ich používanie a používanie výrobkov, ktoré ich obsahujú, tak ako to povoľujú predchádzajúce výnimky, možno zakázať, len ak výrobky majú označenie v súlade s ustanoveniami prílohy II k smernici č. 76/769/EHS.“
--	--